



---

**Državni izpitni center**

---



SPOMLADANSKI IZPITNI ROK

# **MADŽARŠČINA KOT DRUGI JEZIK**

---

---

NAVODILA ZA OCENJEVANJE

**Sobota, 16. junij 2012**

---

**SPLOŠNA MATURA**

---

## 1. FELADATLAP

### A) Szövegértés

#### 1. feladat

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
1.1	5	♦ 1923	Minden két helyes válasz 1-1 pontot ér.
		♦ 2	
		♦ 60-as évek	
		♦ 1894	
		♦ 1999 és 2011 között	
		♦ 901	
		♦ 100 éves	
		♦ 500	
		♦ kb. 100%	
		♦ több ezer	
1.2.1	2	♦ Az épületben orfeum működött, célja a szórakoztatás volt.	A helyes válasz egy-egy eleméért 1 pont jár.
1.2.2	2	♦ A hagyományosat az operett, a korszerűt a musical képviseli a színházban.	
1.2.3	2	♦ Az előadások sikerét az bizonyítja, hogy a színház látogatottsága szinte százszázalékos, valamint az, hogy a közönség állva ünnepel.	A két eleméért jár a 2 pont.
1.2.4	2	♦ A reklámkampányaik a legjelentősebb médiaszereplők támogatásával jönnek létre.	A helyes válasz 2 pont.
1.2.5	2	♦ Folyamatosan nyomon követik a színházban zajló eseményeket vagy előadások után személyesen várják a színészeket a művészbejáráznál vagy internetes fórumokon értékelik és elemzik az előadásokat vagy minden jelentős eseményen ott vannak.	A felsoroltak közül bármelyik két eleméért jár a 2 pont.
Összesen	15		

## 2. feladat

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
2.1.1	1	♦ Az egészségügyben.	
2.1.2	1	♦ Egy kölni magánklinika és egy dubai magánkórház részére vagy külföldi kórházak részére.	A két elemért vagy a tömör válaszáért jár a pont.
2.1.3	1	♦ Mindkettő magántulajdonban van.	
2.1.4	1	♦ A tapasztalattól és a végzettségtől.	A két elemért jár a pont.
2.1.5	2	♦ A kölni klinika álláshirdetése, hiszen a kezdeti időszakban a munkáltató gondoskodik a szálláslehetőségről.	A helyes válaszáért 1 pont, a megfelelő indoklásért 1 pont jár.
2.1.6	2	♦ A dubai megbízó elvárásai magasabbak, hiszen posztgraduális képzést befejező, valamint egy év szakmai tapasztalattal rendelkező munkavállalókat szeretnének alkalmazni.	A helyes válaszáért 1 pont, a megfelelő indoklásért 1 pont jár.
2.2.1	1	♦ I	
2.2.2	1	♦ H	
2.2.3	1	♦ I	
2.2.4	1	♦ H	
2.2.5	1	♦ H	
2.2.6	1	♦ H	
2.2.7	1	♦ I	
Összesen	15		

## B) Nyelvismeret és nyelvhasználat

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
1	1	♦ szobadísz	
	1	♦ elterjedéséért	
	1	♦ kontinensen	
	1	♦ vízbe	
	1	♦ ahova/ahová	
	1	♦ betegséget	
	1	♦ Ázsiából	
	1	♦ könnyen	
	1	♦ mintázatról	
1	♦ délebbre		
Összesen	10		

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
2	1	♦ Minden jel arra utal	
	1	♦ A (Magyarországra keveredett) példányokkal a (közlegő) tél elbánik.	
Összesen	2		

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
3	1	♦ rendezik meg	Minden helyes válasz 1-1 pont. Ha az első két igéből elmarad az igekötő, akkor 1 pontot levonunk.
	1	♦ nyitja meg	
	1	♦ kóstolhatnak	
	1	♦ tudják	
Összesen	4		

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
4	1	♦ legyen	
	1	♦ tartson	
	1	♦ számítsanak	
	1	♦ kapjon	
	1	♦ kínálják	
Összesen	5		

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
5	1	♦ eldugott	
	1	♦ elrejtőzni/elrejtőznie	
	1	♦ rendszerező	
	1	♦ úszkálva	
	1	♦ ismert	
Összesen	5		

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
6	1	♦ fodrászszékre	
	1	♦ fejbőrt	
	1	♦ sorozatgyártást	
	1	♦ kórházak	
Összesen	4		

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
7	1	♦ eszik	Az aláhúzásért jár a pont.
	1	♦ ehetetlen	
	1	♦ evés	
	1	♦ etette	
Összesen	4		

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
8	1	♦ át	
	1	♦ mögött	
	1	♦ óta vagy múlva vagy után	
	1	♦ alól	
Összesen	4		

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
9	1	♦ D	
	1	♦ C	
	1	♦ B	
	1	♦ A	
	1	♦ E	
Összesen	5		

<b>Feladat</b>	<b>Pontszám</b>	<b>Válasz</b>	<b>Kiegészítő utasítások</b>
10.1	1	♦ A királyok királyának.	
10.2	1	♦ Erőt, királyi fenségességet, mágiát/mágikus hatalmat és miszticizmust.	Legalább két elem megnevezéséért jár a pont.
10.3	1	♦ Nem.	
10.4	1	♦ (Drasztikusan/erősen) csökken.	
10.5	1	♦ Mert (kis) genetikai hibájuk/rendellenességük vagy génhibájuk miatt nagyon ritkán fordulnak elő.	
10.6	1	♦ Hogy biztosítsák túlélésüket.	
10.7	1	♦ Dél-Afrikában.	
<b>Összesen</b>	<b>7</b>		

### **C) Rövidebb irányított szöveg alkotása**

Műfaji és tartalmi megfelelés: 9 pont.

Nyelvezet: 8 pont.

Szerkezet: 3 pont.

Lásd ÉK 2012. 11–12.

## 2. FELADATLAP

### Hallás utáni értés

A)

#### Hova menjünk a hétvégén?

Az autómentes napból kifejlődött Európai Mobilitás Hetét 2002 óta rendezik meg Európa-szerte, hogy felhívják a figyelmet a megnövekedett autóforgalom környezeti és városképi problémáira, valamint a környezetbarát és közösségi közlekedés előnyeire.

Ez alkalomból most hétvégén is lezárják az Andrassy utat, ahol az MVM Energia 2.0 Futam részeként szombaton családi programokat, vasárnap pedig alternatív hajtású járművek versenyeit rendezik meg.

A Hősök terén szervezik meg a Nemzeti Vágtát, a Lánchíd és a Széchenyi tér pedig a Tudományok hídjá eseményeinek ad helyet szombat délután, magyar találmányokkal és interaktív programokkal népszerűsítve a természettudományokat.

A hétvégén rendezik meg országszerte és a határokon túl is a Kulturális Örökség Napjait, aminek keretében sok közintézmény – például csak Budapesten több mint száz – nyitja meg kapuit, és mutatja be szakmai vezetések keretében épített örökségünket.

Szombat este 26 neves magyar jazzművész részvételével jótékonysági estet rendeznek a Fonóban a Civil Rádió javára, a Gödör Klubban Országos Szezonnyitó Táncházi Mulatságot rendeznek, a Zöld Pardonban az utolsó koncertet a Hiperkarma adja.

Vasárnap délelőtt a 100 Folk Celsius 35 éves jubileumi nagykoncertjét tartja meg a RaM Colosseumban, este pedig a szeptember 21-i Magyar Dráma Napja alkalmából a Pesti Magyar Színházban Galgóczi Erzsébet Egymásra nézve című darabját mutatják be.

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
1.1	1	♦ I	
1.2	1	♦ I	
1.3	1	♦ H	
1.4	1	♦ I	
1.5	1	♦ H	
1.6	1	♦ I	
1.7	1	♦ H	
1.8	1	♦ N	
Összesen	8		

B)

#### Hogyan takarékoskodjunk a háztartásban?

Bizonyára mindenki tapasztalta, hogy egy-egy háztartásban mekkora energiafogyasztás történik. Tévét nézünk, rádiót hallgatunk, számítógépezünk, főzünk, mosunk, vasalunk, telefonálunk, fűtünk stb. Nem is tudjuk, hogy mindez mekkora energiapazarlással jár, amit persze ugyanúgy kifizetünk. Nem lehet valahogy ezzel spórolni? Összegyűjtöttünk néhány praktikát, tanácsot, hogy mi az a sok kis dolog, amire érdemes odafigyelni a tudatos energiafelhasználás érdekében.

Egyik legnagyobb pénzfaló a fűtés. Kevesen gondolnák, hogy ha 1 °C-kal csökkentjük a fűtést otthonunkban, akkor az 7%-kal csökkentheti a gázzámlát, valamint napi 1m<sup>3</sup> megtakarítást jelenthet országos szinten. Az ideális hőmérséklet 21 Celsius-fok.

Az ablakokon és ajtókon nagyon könnyen elszökhet a meleg, és bejöhethet a hideg levegő. Érdemes tehát jól szigetelt nyílászárókat használni. Ha azonban nem szeretnénk lecserélni régi ablakainkat, érdemes valamilyen szigetelőanyagot használni. A jó szigeteléssel akár a fűtési energia 30%-át is meg lehet spórolni.

Figyeljünk oda a szellőztetésre is. Nem érdemes sokáig nyitva hagyni az ajtót, ablakot, mert a bent lévő hőmérséklet hamar lehülhet, és újra föl kell majd fűteni, ami nagy energiát emészt föl.

Hagyományos izzóinkat cseréljük energiatakarékosra! Ezek ötször kevesebb áramot fogyasztanak, és nagyobb az élettartamuk is. A villanyt ne égessük fölöslegesen, mert egy 100W-os égő napi 1 óra világítása 1500 forintba kerülhet évente! De ne is kapcsoljuk fel-le, hiszen így sokkal több energiát fogyaszt, mintha folyamatosan égett volna 5 percet!

Villanyszámlánkat csökkenthetjük, ha a mobiltelefon töltőjét kihúzzuk, miután feltöltöttük a telefonunkat. Az elemes készülékeinkbe vásároljunk tölthető akkumulátorokat! Az elembe zárt energia ára százszor drágább, mint a vezetékben szaladgálóé. Ha nem használjuk, kapcsoljunk ki teljesen minden készüléket. A készenléti vagy "standby" üzemmód észrevétlenül fogyasztja az áramot. Egy nyomtató pl. évi 4-5 ezer forinttal rövidít meg minket, ha napi 24 órán keresztül be van kapcsolva. A hagyományos PC-k szintén nagy energiapazarlók.

A fürdőszobában rengeteget tudunk spórolni, ha fürdés helyett zuhanyozunk. Amikor beszappanozzuk magunkat, zárjuk el a vizet, ne folyjon fölöslegesen! Ugyanez vonatkozik a fogmosásra, borotválkozásra is, mert akár napi 8–10 liter vizet is elfolyathatunk a semmiért.

Mosásnál a legnagyobb energiát a víz fölmelegítésére használjuk fel. Ha a normál szennyezettségű ruhákat 40 fokon mossuk, akkor nem kell annyira forróra melegíteni a vizet. A nagyon piszkos ruhákat pedig áztassuk be mosás előtt, így nem szükséges az előmosás sem! Mindig töltsük tele a gépet, mert ha fél adag ruhát mosunk, akkor szinte ugyanannyi energiát és vizet használunk fel!

Főzéshez jó hővezetésű tálakat használjunk! Az edény mindig fedje le a lángot vagy a felhevített főzőlapot, hogy ne menjen kárba az energia! Fontos a megfelelő fedő kiválasztása is. A főzőlapot és a sütőt 5–10 perccel hamarabb kikapcsolhatjuk, illetve elzárhatjuk, mielőtt elkészül az ebédünk, hiszen a maradék hő is elég lesz hozzá.

A hűtőket és fagyasztószekrényeket úgy válasszuk meg, hogy ki is tudjuk használni! A hűtőt a meleg helyektől távol helyezzük el, ne tegyünk bele meleg ételeket! Ha sok élelmiszert szeretünk tárolni otthon, akkor célszerűbb fagyasztóládát vásárolni, mert kedvezőbb energiafogyasztással működnek, mint a fagyasztószekrények.

Az elektromos berendezések fogyasztására már a vásárláskor oda kell figyelni. Ilyenkor segítségünkre van az energiacímke, amely A-tól G-ig jelöli meg a termékeket. Egy A (vagy A+, A++) jelölésű hűtő pl. 30%-kal is kevesebbet fogyaszt, mint egy B kategóriás.

Érdemes hát végiggondolni, hogy mit, mikor, miért és mennyi ideig használunk. Az elmondottak alapján nagyjából egyhavi számláink árát takaríthatjuk meg. Figyeljünk oda, hogy könnyebb legyen!

Feladat	Pontszám	Válasz	Kiegészítő utasítások
1.1	1	♦ egy köbmétert	
1.2	1	♦ huszonháromra	
1.3	1	♦ az ajtókat és az ablakokat	
1.4	1	♦ Kevesebb áramot fogyasztanak, hosszabb az élettartamuk.	Vagy ugyanez másképpen megfogalmazva. A kettőért együtt jár az 1 pont.
1.5	1	♦ Ne kapcsolgassuk fel-le fölöslegesen.	Vagy ugyanez másképpen megfogalmazva.
1.6	1	♦ Mert a vezetékes energia olcsóbb, mint az elembe zárt.	Vagy ugyanez másképpen megfogalmazva.
1.7	1	♦ négytől ötezer forint	
1.8	1	♦ nyolctól tíz litert	
1.9	1	♦ Hogy alacsonyabb fokon mosunk vagy mindig megtöltjük a gépet vagy mosás előtt beáztatjuk a ruhát.	Vagy ugyanez másképpen megfogalmazva. Két elemért jár a pont.
1.10	1	♦ jó hővezetőt	
1.11	1	♦ az energiacímkére	
1.12	1	♦ A jelölésű hűtőt vegyen vagy szigetelje otthonát.	Vagy ugyanez másképpen megfogalmazva.
Összesen	12		

### 3. FELADATLAP

#### Hosszabb szöveg alkotása

A jelölt a dolgozatában a szempontoknak megfelelően megpróbálja elvégezni az alábbiakban leírtakat.

Pont	Bemutatja röviden a részlet szereplőit: <b>2-2 pont (ismeret és megértés)</b>
0	Nem vagy rosszul mutatja be a szereplőt.
1	Felszínesen mutatja be a szereplőt.
2	Teljességre törekedve mutatja be a szereplőt.

Pl.: Polákné (Sára) elvált nő, egyedül neveli kamasz lányát. Csinos, jó alakú, kedves, okos harmincyolc éves nő. Az egészségügyben dolgozik. Folyton ideges, nem tud mit kezdeni lánya dolgaival (dohányzás, festés, barátok, buli...). Szeretőt tart, bár tudja, hogy ettől a kapcsolattól nem várhat semmit. Gyenge nő, mindenáron szüksége van férfirra. Anyaként is kudarcot vall.

Pl.: Rezső üzletember, akinek van pénze. Érzelmek felszínesek, inkább testi örömeire vágyik, mintsem komoly kapcsolatra. A feleségével tulajdonképpen „semmi baja”, két fia van, válni nem is akar. Szereti, ha kényeztetni egy nő.

Pont	Megvizsgálja viszonyukat: <b>3 pont (alkalmazás és elemzés)</b>
0	Nem vagy rosszul vizsgálja meg viszonyukat.
1	Felszínesen vizsgálja meg viszonyukat.
2	Jól, de kevésbé elmélyülten vizsgálja meg viszonyukat.
3	Jól, teljességre törekedve vizsgálja meg viszonyukat.

Pl.: Sára valószínűleg képtelen férfi nélkül élni, ezért ragaszkodik ennyire ehhez a kapcsolathoz, amelynek nincs jövője. Míg a férfinak elsősorban és szinte kizárólag a nőre testi örömforrásként van szüksége, addig ő többre vágyik. A férfi nem hazudik terveivel kapcsolatban, őszintén elmondja, hogy nem akar válni. A nő tehetetlenségében mégis kitart ebben a kapcsolatban.

Pont	Értékeli a viszonyt: <b>3 pont (szintézis és értékelés)</b>
0	Nem értékeli a viszonyt.
1	Felszínesen értékeli a viszonyt.
2	Jól, de kevésbé árnyaltan értékeli a viszonyt.
3	Jól, teljességre törekedve értékeli a viszonyt.

Pont	Kifejti véleményét a férfi részéről elhangzott állításokról: <b>2 pont (szintézis és értékelés)</b>
0	Nem fejt ki véleményét az állításokról.
1	Felszínesen fogalmazza meg véleményét.
2	Teljességre törekedve, meggyőzően fejt ki véleményét.

*A jelölt véleményét akkor is tiszteletben kell tartani, ha az értékelő tanár nem ért vele egyet.*

Szerkezet: 3 pont (lásd ÉK 14. oldal)

Nyelvezet: 10 pont (lásd ÉK 14. oldal)